



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2016 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 976 730 127  
Organisasjonsform: Forening/lag/innretning  
Foretaksnavn: DEN NORSKE BURMAKOMITE  
Forretningsadresse: Kirkegata 5  
0153 OSLO

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2016 - 31.12.2016

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Audun Aagre  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 22.06.2017

### Grunnlag for avgivelse

År 2016: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2015: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2016

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 12.08.2019



## Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2016	2015
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Inntekter</b>			
Tilskudd		2 303 874	4 397 126
Annen driftsinntekt		6 687	44 448
<b>Sum inntekter</b>		<b>2 310 561</b>	<b>4 441 574</b>
<b>Kostnader</b>			
Prosjekter		462 073	2 358 902
Prosjektoppfølgning	4	1 158 256	1 184 738
Informasjon	4	472 462	591 203
Administrasjon og drift	4,5	303 015	215 055
<b>Sum kostnader</b>		<b>2 395 806</b>	<b>4 349 898</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-85 245</b>	<b>91 676</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Annen renteinntekt		4 254	23 637
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>4 254</b>	<b>23 637</b>
Annen finanskostnad		4 056	604
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>4 056</b>	<b>604</b>
<b>Netto finans</b>		<b>198</b>	<b>23 033</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	6		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>
<b>Årsresultat</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Overføringer til/fra annen egenkapital		-85 047	114 709
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2016	2015
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
Sum immaterielle eiendeler		0	0
<b>Varige driftsmidler</b>			
Sum varige driftsmidler		0	0
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Sum finansielle anleggsmidler		0	0
Sum anleggsmidler		0	0
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Sum varer		0	0
<b>Fordringer</b>			
Andre fordringer	2	107 348	224 256
Sum fordringer		107 348	224 256
<b>Investeringer</b>			
Sum investeringer		0	0
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Bankinnskudd, kontanter og lignende	3	1 993 158	2 002 288
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		1 993 158	2 002 288
Sum omløpsmidler		2 100 506	2 226 544
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>2 100 506</b>	<b>2 226 544</b>

## BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

### Egenkapital



## Balanse

Beløp i: NOK	Note	2016	2015
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Annen innskutt egenkapital		0	0
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Annen egenkapital	7	1 825 038	1 910 085
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>1 825 038</b>	<b>1 910 085</b>
<b>Sum egenkapital</b>		<b>1 825 038</b>	<b>1 910 085</b>
<b>Gjeld</b>			
<b>Langsiktig gjeld</b>			
Sum avsetninger for forpliktelser		0	0
Annen langsiktig gjeld			
<b>Sum annen langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld		20 279	13 775
Skyldige offentlige avgifter		91 920	94 824
Annen kortsiktig gjeld		163 269	207 860
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>275 468</b>	<b>316 459</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>275 468</b>	<b>316 459</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>2 100 506</b>	<b>2 226 544</b>



ARSBERETNING FOR 2016

DEN NORSKE BURMAKOMITE

Den norske Burmakomité (NBK) formål er å styrke demokrati og menneskerettigheter i Burma gjennom prosjektvirksomhet i Burma og informasjons- og påvirkningsarbeid i Norge. NBK driver sin virksomhet fra kontorer i Kirkegata 5 i Oslo.

Årsregnskapet er utarbeidet under forutsetning om fortsatt drift, da det etter styrets oppfatning ikke foreligger noen forhold som tilsier noe annet, men grunnet usikkerhet rundt inntektsgrunnlaget for kommende år vil styret gjøre en løpende vurdering. Etter styrets oppfatning gir årsregnskapet en tilfredsstillende beskrivelse av organisasjonens stilling pr. årsskiftet og av aktiviteten i regnskapsåret.

NBK har et godt arbeidsmiljø og lavt sykefravær. Det er derfor ikke iverksatt spesielle arbeidsmiljøtiltak. Det ytre miljø blir ikke forurenset av foreningens virksomhet.

NBK har hatt to ansatte i 2016, en kvinne og en mann. Styret bestod av to kvinner og sju menn. Det er ikke iverksatt tiltak for likestilling.

NBKs aktiviteter i 2016 har vært i tråd med planer og budsjett.

Oslo, 22. juni 2017

I styret for Den norske Burmakomité

Kristian Stokke  
Styreleder

  
Christian Angell  
Styremedlem

Hannah Cooper  
Styremedlem

Harald Bockman  
Styremedlem

Tore Lindholm  
Styremedlem

Maung Maung Myint  
Styremedlem

Knut Staring  
Styremedlem

Kristin Dalen  
Styremedlem

Øyvind Eggen  
Styremedlem

Audun Aagre  
Daglig leder



/



**Den norske Burmakomite**

**Årsregnskap for 2016**



**Den norske Burmakomite**  
**Resultatregnskap**  
**01.01 - 31.12**

	Note	2016	2015
<b>DRIFTSINTEKTER</b>			
Tilskudd	1	2 303 874	4 397 126
Andre driftsinntekter	1	6 687	44 448
<b>Sum driftsinntekter</b>		<b>2 310 561</b>	<b>4 441 574</b>
<b>DRIFTSKOSTNADER</b>			
Prosjekter		462 073	2 358 902
Prosjektoppfølgning	4	1 158 256	1 184 738
Informasjon	4	472 462	591 203
Administrasjon		72 611	90 890
Drift	4,5	230 404	124 165
<b>Sum driftskostnader</b>		<b>2 395 806</b>	<b>4 349 898</b>
<b>DRIFTSRESULTAT</b>		<b>-85 245</b>	<b>91 676</b>
<b>FINANSINTEKTER OG FINANSKOSTNADER</b>			
Annen renteinntekt		4 254	23 637
Annen finanskostnad		4 056	604
<b>Netto finansposter</b>		<b>198</b>	<b>23 033</b>
<b>ORDINÆRT RESULTAT FØR SKATTEKOSTNAD</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>
Skattekostnad på ordinært resultat	6	-	-
<b>ÅRSRESULTAT</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>
<b>DISPONERING AV ÅRSRESULTAT</b>			
Overført fra(-)/til annen egenkapital		-85 047	114 709
<b>Sum</b>		<b>-85 047</b>	<b>114 709</b>



Den norske Burmakomite  
Eiendeler 31.12

	Note	2016	2015
<b>OMLØPSMIDLER</b>			
<b>Fordringer</b>			
Andre fordringer	2	107 348	224 256
<b>Sum fordringer</b>		<b>107 348</b>	<b>224 256</b>
<b>Bankinnskudd</b>	3	<b>1 993 158</b>	<b>2 002 288</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>2 100 506</b>	<b>2 226 544</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>2 100 506</b>	<b>2 226 544</b>



## Den norske Burmakomite Egenkapital og gjeld 31.12

	Note	2016	2015
<b>EGENKAPITAL</b>			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	7	1 825 038	1 910 085
<b>Sum egenkapital</b>		<b>1 825 038</b>	<b>1 910 085</b>
<b>GJELD</b>			
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld		20 279	13 775
Offentlige avgifter		91 920	94 824
Annen kortsiktig gjeld		163 269	207 860
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>		<b>275 468</b>	<b>316 459</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>275 468</b>	<b>316 459</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>2 100 506</b>	<b>2 226 544</b>

Oslo, 22. juni 2017

  
Kristian Stokke  
styreleder

  
Tore Lindholm  
styremedlem

  
Hannah Cooper  
styremedlem

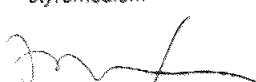
  
Christian Angell  
styremedlem

Knut Staring  
styremedlem

  
Maung Maung Myint  
styremedlem

  
Kristin Delen  
styremedlem

  
Øyvind Eggen  
styremedlem

  
Harald Bockman  
styremedlem

  
Audun Aagre



## Den norske Burmakomite Noter til regnskapet for 2016

### Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og god regnskapsskikk for små foretak.

### Funksjonsinndelt driftskostnader

Driftskostnader er klassifisert etter funksjon. Se note som viser driftskostnader fordelt etter art.

### Note 1 Tilskudd

	2016	2015
Tilskudd fra Norad	500 000	590 000
Tilskudd fra UD	1 800 000	3 000 000
Tilskudd fra Oslosenteret	0	611 000
Tilskudd fra Fritt Ord	0	200 000
Prosjektmidler overført fjorår	3 874	-3 874
Sum periodisert tilskudd	2 303 874	4 397 126
Andre inntekter	6 687	44 448
Sum driftsinntekter	2 310 561	4 441 574

### Note 2 Fordringer

Andre fordringer er vurdert til pålydende, og gjelder i hovedsak mellomværende med MR-huset, samt depositum på husleie.

### Note 3 Bankinnskudd

	2016
Bundne skattetrekkmidler:	45 353

### Note 4 Personalkostnader

Personalkostnader	2016	2015
Lønn	1 130 026	1 023 581
Arbeidsgiveravgift	172 400	156 893
Pensjonskostnad	49 321	48 564
Annet	1 760	3 323
Omfordelt til prosjektoppfølgning og informasjon	-1 280 896	-1 141 471
Sum	72 611	90 890

Det har i løpet av regnskapsåret 2016 vært utført 2 årsverk.

Komiteen er pliktig til å ha tjenestepensjonsordning iht lov om obligatorisk tjenestepensjon og det er etablert en ordning som oppfyller lovens krav. Ordningen er innskuddsbasert og utgjør 5 % av lønnen. Pr 31.12.16 var det 2 medlemmer i ordningen.

### Note 5 Ytelser/godtgjørelser til daglig leder, styret og revisor

Personer	2016
Daglig leder - lønn	643 193
Daglig leder - annen godtgjørelse	9 951
Styreleder	25 000
Revisor, revisjon (inkl. særattestasjon)	51 000 (beløp er inkl. mva)
Revisor, annen revisjonsrelatert bistand	8 000 (beløp er inkl. mva)

### Note 6 Skatt

Den norske Burmakomite er ikke skattepliktig for sin virksomhet.



## Den norske Burmakomite Noter til regnskapet for 2016

### Note 7 Annen egenkapital

	Opptjent egenkapital 01.01	Årets resultat	Opptjent egenkapital 31.12
Annen egenkapital	1 910 085	-85 047	1 825 038

### Note 8 Artsinndelte driftskostnader

	2016	2015
Lønnskostnader	1 353 507	1 232 361
Prosjektkostnader	629 100	2 701 544
Andre driftskostnader	413 199	415 993
Sum driftskostnader	2 395 806	4 349 898



STATSAUTORISERTE  
REVISORER

Independent member

**BKR**  
INTERNATIONAL

Til årsmøte i Den norske Burmakomité

## UAVHENGIG REVISORS BERETNING

### Uttalelse om revisjonen av årsregnskapet

#### *Konklusjon*

Vi har revidert årsregnskapet for Den norske Burmakomité som viser et underskudd på kr 85 047. Årsregnskapet består av balanse per 31. desember 2016, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening er det medfølgende årsregnskapet avgitt i samsvar med lov og forskrifter og gir et rettviseende bilde av komitéens finansielle stilling per 31. desember 2016, og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

#### *Grunnlag for konklusjonen*

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder de internasjonale revisjonsstandardene (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet i *Revisors oppgaver og plikter ved revisjon av årsregnskapet*. Vi er uavhengige av komitéen slik det kreves i lov og forskrift, og har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Etter vår oppfatning er innhentet revisjonsbevis tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

#### *Øvrig informasjon*

Ledelsen er ansvarlig for øvrig informasjon. Øvrig informasjon består av årsberetningen, men inkluderer ikke årsregnskapet og revisjonsberetningen.

Vår uttalelse om revisjonen av årsregnskapet dekker ikke øvrig informasjon, og vi attesterer ikke den øvrige informasjonen.

I forbindelse med revisjonen av årsregnskapet er det vår oppgave å lese øvrig informasjon med det formål å vurdere hvorvidt det foreligger vesentlig inkonsistens mellom øvrig informasjon og årsregnskapet, kunnskap vi har opparbeidet oss under revisjonen, eller hvorvidt den tilsynelatende inneholder vesentlig feilinformasjon. Dersom vi hadde konkludert med at den

---

Nitschke AS - Gamle Drammensv. 40 - Postboks 23, NO-1321 Stabekk  
Telefon: +47 67 10 77 10 - Telefaks: +47 67 53 59 89 - E-mail: firmapost@nitschke.no - www.nitschke.no  
Bankgiro: 8200 02 06853 - Foretaksregisteret: 914 658 314 MVA



Øvrige informasjonen inneholder vesentlig feilinformasjon er vi pålagt å rapportere det. Vi har ingenting å rapportere i så henseende.

*Styrets og daglig leders ansvar for årsregnskapet*

Styret og daglig leder (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet i samsvar med lov og forskrifter, herunder for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til komitéens evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet så lenge det ikke er sannsynlig at virksomheten vil bli avviklet.

*Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller utilsiktede feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med lov, forskrift og god revisjonsskikk i Norge, herunder ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon som eksisterer. Feilinformasjon kan oppstå som følge av misligheter eller utilsiktede feil. Feilinformasjon blir vurdert som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke økonomiske beslutninger som brukerne foretar basert på årsregnskapet.

For videre beskrivelse av revisors oppgaver og plikter vises det til:  
<https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

**Uttalelse om øvrige lovmessige krav for Den norske Burmakomité**

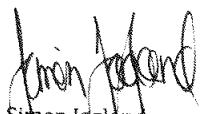
*Konklusjon om årsberetningen*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, mener vi at opplysningene i årsberetningen om årsregnskapet og forutsetningen om fortsatt drift er konsistente med årsregnskapet og i samsvar med lov og forskrifter.

*Konklusjon om registrering og dokumentasjon*

Basert på vår revisjon av årsregnskapet som beskrevet ovenfor, og kontrollhandlinger vi har funnet nødvendig i henhold til internasjonal standard for attestasjonsoppdrag (ISAE) 3000 «Attestasjonsoppdrag som ikke er revisjon eller forenklet revisorkontroll av historisk finansiell informasjon», mener vi at ledelsen har oppfylt sin plikt til å sørge for ordentlig og oversiktlig registrering og dokumentasjon av komitéens regnskapsopplysninger i samsvar med lov og god bokføringsskikk i Norge.

Stabekk, 22. juni 2017  
NITSCHKE AS



Simen Jagland  
statsautorisert revisor